

TRANSCRIEREA, LA CERERE, ÎN REGISTRELE DE STARE CIVILĂ ROMÂNE, A ACTELOR DE CĂSĂTORIE ÎNTOCMITE DE AUTORITĂȚILE STRĂINE

Art. 43 (3) din Legea nr. 119/1996 cu privire la actele de stare civilă, modificată și art. 63 din Metodologia nr. 1/1997

Actele de stare civilă ale cetățenilor români întocmite în străinătate, la autoritățile locale competente, se transcriu, obligatoriu, în registrele de stare civilă române, în termen de 6 luni de la întoarcerea în țară sau de la primirea din străinătate a certificatului ori extrasului de stare civilă

DOCUMENTE NECESARE

1. Cererea de transcriere se depune la domiciliul solicitantului, direct, prin împuternicit cu procură specială sau împuternicire avocațială. Pentru cetățenii români cu domiciliu în străinătate aceasta se depune la ultimul domiciliu avut în țară, iar dacă nu au avut vreodată domiciliu în România, la Primăria Sectorului 1 al municipiului București;
 2. actul de identitate în original și xerocopie (buletin de identitate, carte de identitate, carte de identitate provizorie) pentru cetățenii români cu domiciliul în țară și pașaportul pentru cetățenii români cu domiciliul în străinătate (CRDS), dovada privind statutul juridic față de statul român în cazul în care nu pot face dovada cetățeniei române);
 3. pentru cetățenii români cu domiciliul în străinătate care solicită transcrierea adeverință din care să rezulte ultimul domiciliu avut în țară, eliberată de formațiunea de evidență informatizată a persoanei a ultimului loc de domiciliu, necesară în vederea stabilirii cu exactitate a primăriei competente să primească cererea - Circulara I.N.E.P. nr. 17/17.08.2004);
 4. certificatul ori extrasul original de căsătorie în original care să conțină **APOSTILA** conform Convenției de la Haga din 1961, sau supralegalizat, după caz;
- ATENȚIE:**
- a. Dacă statul emitent este semnatar al Convenției de la Haga: (Africa de Sud, Andorra, Antigua și Barbuda, Argentina, Armenia, Australia, Azerbaidjan, Bahamas, Barbados, Belize, Republica Belarus, Botswana, Brunei Darussalam, Republica Cipru, Columbia, Dominica, Ecuador, Confederația Elvețiană, Republica Estonia, Fidji, Republica Finlanda, Republica Elenă (Grecia), Germania, Grenada, Honduras, India, Insulele Cook, Insulele Marshall, Republica Irlanda, Israel, Republica Italiană, Japonia, Kazahstan, Lesotho, Republica Lituania, Republica Letonia, Liberia, Liechtenstein, Marele Ducat al Luxemburgului, Republica Macedonia, Malawi, Republica Malta, Regatul Unit al Marii Britanii și al Irlandei de Nord, Mauritius, Statele Unite Mexicane, Principatul Monaco, Namibia, Regatul Norvegiei, Niue, Noua Zeelandă, Olanda, Republica Panama, Republica Portugheză, România, Serbia și Muntenegru, St. Kitts and Nevis, Salvador, St. Incent și Grenadine, St. Lucia, Samoa, San Marino, Seychelles, Spania, Regatul Suediei, Republica Suriname, Swaziland, Tonga, Trinidad Tobago, Republica Turcia, S.U.A., Venezuela);
 - b. Dacă actul provine din țările cu care ROMÂNIA a încheiat TRATATE ȘI CONVENȚII bilaterale care prevăd **SCUTIREA de SUPRALEGALIZARE sau APOSTILARE** (Republica Albania, Republica Austria, Belgia, Bulgaria, Bosnia și Herțegovina, Republica Cehă, Republica Populară Chineză, Republica Democrată Coreea, Croația, Cuba, Republica Franceză, Republica Moldova, Republica Populară Mongolă, Republica Polonă, Federația Rusă, Republica Serbia, Slovacia, Slovenia, Republica Ungară, Ucraina) este scutit de apostilare sau supralegalizare;
 - c. Actele emise de țările care **NU** au semnat Convenția de la HAGA și nici TRATAT bilateral cu ROMÂNIA vor trebui obligatoriu **SUPRALEGALIZATE** (CIRCULARA I.N.E.P. nr. 281180/2006);
5. **fotocopie (xerocopie) legalizată a certificatului sau extrasului de căsătorie**, de un notar public (din țară sau din străinătate) sau de oficiul consular român;
 6. **traducere în limba română a certificatului sau extrasului de căsătorie**, autentificată de un notar public (din țară sau din străinătate) sau de oficiul consular român;
 7. **PROCURA SPECIALĂ ÎN ORIGINAL(cu specificarea: PENTRU TRANSCRIEREA ACTULUI DE CĂSĂTORIE ȘI ELIBERAREA CERTIFICATULUI ROMÂNESC)** și traducerea în limba română, autentificată de un notar public (din țară sau din străinătate) sau de oficiul consular român;
 8. **Declarații notariale cu privire la numele soților după căsătorie** (autentificată de oficiul consular român sau de un notar public din țară sau străinătate) din partea ambilor soți, dacă din cuprinsul certificatului de căsătorie original nu rezultă numele după căsătorie;
 9. **Documente justificative pentru completarea unor rubrici** (copii xerox a certificatelor de naștere);
 10. **taxa extrajudiciară de timbru în valoare de 1 RON.**

NOTĂ:

1. Traducerea, fotocopia, procura, declarațiile cu privire la numele soților după căsătorie, autentificate de un notar public din străinătate vor fi date în conformitate cu pct. 4 lit. a, b și c.

2. Neprezentarea certificatelor de stare civilă sau a extraselor eliberate de autoritățile străine, ofițerului de stare civilă de la locul de domiciliu, pentru transcriere în registrele de stare civilă române, în termen de 6 luni (art.43,alin. 3 din L.119/1996) constituie contravenții la regimul actelor de stare civilă, sancționate cu amendă dela 100 până la 200 lei (2.000.000 lei ROL), dacă nu sunt săvârșite în astfel de condiții încât, potrivit legii penale, sunt considerate infracțiuni (art. 61 alin. 1 lit.e și alin. 2 din Legea nr.119/1996 cu privire la actele de stare civilă, cu modificările ulterioare).